

Delegiertenversammlung  
2023



# Abstimmungsergebnisse

Delegiertenversammlung  
2023



	<b>JA</b>	<b>NEIN</b>	<b>ENTHALTUNG</b>
<b>Protokoll</b>	37	0	0
<b>Jahresbericht</b>	37	0	0
<b>Kassenbericht</b>	37	0	0
<b>Revisorenbericht</b>	37	0	0
<b>Wahl Revisoren</b>	36	0	1
<b>Jahresbeiträge</b>	36	0	1
<b>Budget</b>	37	0	0
<b>Tätigkeitsprogramm</b>	37	0	0

# Teilnehmende

- Vereine des MFV
- Ehrenpräsident MFV
- Ehrenmitglieder MFV
- Gast, Peter Keller, Präsident FVBJ
- GPFK FVBJ
- Vorstandsmitglieder\*innen MFV

Delegiertenversammlung  
2023



# Totenehrung

Delegiertenversammlung  
2023



Wir Gedenken:

Allen Fussballfreund\*innen welche uns im Jahr 2022 verlassen haben



# Traktandenliste gemäss Statuten

Delegiertenversammlung  
2023



1. Appell
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Genehmigung des Protokolls der DV vom 14. Mai 2022
4. Abnahme der Jahresberichte, der Kassa- und Revisorenberichte
5. Wahlen
6. Festsetzung der Jahresbeiträge und Genehmigung des Budgets
7. Beschlussfassung der Anträge
8. Tätigkeitsprogramm
9. Ehrungen
10. Bestimmen des Ortes der nächsten DV
11. Verschiedenes
12. Schlussappell

# 1. Appell

Delegiertenversammlung  
2023



## Anwesenheitskontrolle

Vereine anwesend: 00

Vereine abwesend: 00

Absolutes Mehr: 00

$\frac{3}{4}$  Mehr: 00

## 2. Stimmzähler

Delegiertenversammlung  
2023



**entfällt**



# 3. Genehmigung Protokoll DV 2022

Delegiertenversammlung  
2023



Publiziert im Internet FVBJ



**MFV**  
**Saison**  
**2021/2022**

## **Protokoll**

der 81. ordentlichen Delegiertenversammlung  
des Mittelländischen Fußballverbandes



## 4. Abnahme der Berichte

- Jahresbericht MFV
- Kassabericht
- Revisorenbericht

Delegiertenversammlung  
2023



# Jahresbericht MFV

Publiziert im Internet FVBJ

Delegiertenversammlung  
2023



Mittelländischer Fussballverband MFV  
3000 Bern

Internet [www.mfv-football.ch](http://www.mfv-football.ch)  
Facebook [www.facebook.com/footballmfv](https://www.facebook.com/footballmfv)



---

## Jahresbericht MFV

### Bericht Präsident

Liebe Fussballfreund\*innen

Der MFV machte auch in diesem Jahr mit seinen Vereinen einen Schritt nach vorne. Ein grosses Merci an meine Vorstandskolleg\*innen für die geleistete Arbeit. Ohne euch würde es nicht gehen.

Unsere Tätigkeiten im Jahr 2022 für die Vereine

- Ausbau und Etablierung Futsal
- Ausbau und Etablierung des Mädchen-/Frauenfussballs
- Aufbau eines Netzwerks mit den politischen Entscheidträger\*innen betreffend die Infrastrukturprobleme sämtlicher Vereine, Stärkung der Medienzusammenarbeit
- Umsetzung von ersten Teilen im Hinblick auf eine agile Verbandsführung sowie der Förderung der Digitalisierung. Analyse der bestehenden Prozesse und Optimierung von diesen.
- Analyse der Organisation des Kinderfussballs (Prozessablauf, Turnierverwaltung, Teammeldung)
- Durchführung des Masters für die Junioren E
- Etablierung der Spielkategorie FF-09 (Girls Only)
- Workshop mit den Präsident\*innen  
Workshop im Frauenfussball



# Kassabericht MFV

Delegiertenversammlung  
2023



## Betriebsrechnung + Bilanz 2022 Saison 2021/2022 (Rückrunde) + Saison 2022/2023 (Hinrunde)

	Rechnung 2022	Budget 2022
<b>Ertrag</b>		
MFV - Beiträge Mitglieder	10'400.00	10'400.00
FVBJ - Betriebsbeihilfe	46'855.50	44'400.00
MFV - WK-Gebühren / WK-Bussen	850.00	1'500.00
MFV - Diverse Einnahmen / Zinsen	900.00	1'000.00
<b>Total Ertrag</b>	<b>59'005.50</b>	<b>57'300.00</b>
<b>Aufwand</b>		
Departement Support		
Sekretariat/Vorstand	11'655.95	10'950.00
Vereinsupport	17'041.30	15'000.00
Projekte	500.00	2'500.00
Archiv/Ehrenmitglieder	900.00	900.00
Wettbewerbkommission	2'000.00	2'500.00
Departement Spielbetrieb		
Futsal	224.00	2'000.00
Schul Fussball	502.90	400.00
Gruppenverantwortliche	7'650.00	7'800.00
Breitenfussball	7'015.17	7'100.00
Frauenfussball	4'335.80	2'400.00
Departement Technik		
Traineraus-/Weiterbildung	600.00	600.00
Schiedsrichter	0.00	3'000.00
Departement Finanzen		
Finanzen	2'398.95	1'650.00
Marketing	500.00	500.00
<b>Total Aufwand</b>	<b>55'324.07</b>	<b>57'300.00</b>
<b>Saldo</b>	<b>3'681.43</b>	<b>00.00</b>

## Bilanz per 31. Dezember 2022

	Aktiven	Passiven
POST Geschäftskonto 30-3940-0	35'419.77	
Eigenkapital per 31. Dezember 2021		31'738.34
Gewinn 2022		3'681.43
<b>Total</b>	<b>35'419.77</b>	<b>35'419.77</b>

## Kommentar zu Rechnung und Bilanz 2022

### Allgemeines zur Rechnung:

- Das Geschäftsjahr darf auch bei den Finanzen als ein «normales Jahr» bezeichnet werden.
- Die vom Vorstand geplanten Vorhaben konnten mehrheitlich so realisiert werden.
- Der optimale Support für alle MFV-Vereine war stets ein zentrales Anliegen.

### Gesamtergebnis:

- Gewinn von CHF 3'681.43.
- Budget sah eine ausgeglichene Rechnung vor.
- Aufwand unter dem Budgetwert - CHF 1'975.93.
- Ertrag über dem Budgetwert + 1'705.50.

### Ertrag:

- MFV – Mitgliederbeiträge: Alle Beiträge wurden zeitgerecht bezahlt – DANKE!
- FVBJ – Betriebsbeihilfe: Die Entschädigungen lagen insgesamt um CHF 2'455.50 über dem veranschlagten Wert. Eine genaue Budgetierung ist zu Jahresbeginn eher schwierig, sind zu diesem Zeitpunkt die Mannschaftsmeldungen der neuen Saison noch nicht bekannt.
- MFV – WK-Gebühren/WK-Bussen: Die Vorjahreswerte wurden nicht erreicht, was ja auch erfreulich ist 😊.

### Aufwand:

- Departement Support: Ergebnis rund CHF 750 über dem Budgetwert. Mehrkosten für die DV 2021 sowie für den Workshop der Präsidenten/Sportchefs. Geringerer respektive kein Mittelbedarf für «Anpfiff», Workshops «Inklusion» und «Frauenfussball».
- Departement Wettbewerb: Wegfall Unterstützung «Futsal-Cup» führte zu Minderaufwand.
- Departement Technik: Mehrkosten bei Frauenfussball (Durchführung Tagung) und KIFU-Master (Preise). Wegfall diverser Anlässe (KIFU-Tagung, SR- und Spielleiter).

### Bilanz:

- Vermögen: Dank den positiven Rechnungsabschlüssen 2021 und 2022 «erholte» sich das Eigenkapital wieder etwas. Das Ziel, Eigenmittel in der Höhe eines Jahresbedarfs aufzuweisen, ist noch nicht erreicht.
- Vermögenslage: Der Vorstand erachtet die weitere Zunahme des Vermögens als zwingend. Die eingeleitete Verbesserungsmassnahme (Mitgliederbeitrag) zeigt Wirkung und ist im Moment weiterzuführen.

# Revisorenbericht

Delegiertenversammlung  
2023



## BERICHT DER REVISOREN

an die ordentliche Delegiertenversammlung des  
Mittelländischen Fussballverbandes MFV  
über das Rechnungsjahr 2022

In Ausübung des uns durch Art. 24 der Statuten des MFV übertragenen Auftrages haben wir heute die Jahresrechnung 2022 geprüft.

- Sämtliche Belege wurden uns vorgelegt; sie stimmen mit der Erfolgs- und Vermögensrechnung überein.
- Die ausgewiesenen Saldi sind richtig.
- Rechnungsführung und Vermögenslage entsprechen den statutarischen Bestimmungen.
- Die Buchhaltung ist sauber und ordnungsgemäss geführt.

Aufgrund der Ergebnisse unserer Prüfung beantragen wir, die vorliegende Jahresrechnung 2022 (Rückrunde Saison 2021/2022 und Hinrunde Saison 2022/2023), abschliessend mit einem **Gewinn von CHF 3'681.43** und einem **Eigenkapital von CHF 35'419.77**, zu genehmigen und gleichzeitig dem Finanzchef sowie dem Gesamtvorstand Décharge zu erteilen.

Bern, 20. Februar 2023

Die Rechnungsrevisoren

FC Wyler Bern:

Philippe Page

SC Münchenbuchsee:

Sandro Lattanzio



# 5. Wahlen

- Vorstand, keine Veränderungen, Neuwahlen 2024
- Delegierte gewählt bis 2024
- Wahl Rechnungsrevisoren

Delegiertenversammlung  
2023



# Gewählter Vorstand

Delegiertenversammlung  
2023



Gerhard Kohler	Ehrenpräsident
Marco Bianchi	Präsident, Leiter Departement Support
Ramon Zanchetto	Vizepräsident, Leiter Departement Spielbetrieb
Jasmin Spycher	Verantwortliche Frauenfussball
Yvonne Wolfensberger	Frauenfussball
Alfred Wenger	Sekretär
Christian Staub	Leiter Departement Finanzen
Ruedi Beyeler	Verantwortlicher Senioren
Daniel Stettler	Leiter Departement Technik, J+S Coach Experte
Michael Lüthi	Verantwortlicher Schulfussball/Schiedsrichter
Marco Galiffa	Verantwortlicher Ressort Logistik
Fabian Zulliger	Support/Beisitzer

# 5. Wahl Rechnungsrevisoren

Delegiertenversammlung  
2023



1. Revisor: SC Münchenbuchsee

2. Revisor: FC Bosphorus

1. Suppleant: FC Stella Azzurra

2. Suppleant: Futsal Minerva

Besten Dank an den FC Wyler



## 6. Festsetzung Jahresbeiträge

Delegiertenversammlung  
2023



- Seit 2 Jahren werden jährlich CHF 200.00 in Rechnung gestellt um die diversen zusätzlichen Projekte und Dienstleistungen umzusetzen, gemäss Tätigkeitsprogramm
- Antrag: Weiterführung für das Jahr 2023



# 6. Genehmigung Budget 2023

Delegiertenversammlung  
2023



## Budget 2023

Saison 2022/2023 (Rückrunde) + Saison 2023/2024 (Hinrunde)

	Budget 2023	Rechnung 2022
<b>Ertrag</b>		
MFV - Beiträge Mitglieder	10'400.00	10'400.00
FVBJ - Betriebsbeihilfe	46'000.00	46'855.50
MFV - WK-Gebühren / WK-Bussen	900.00	850.00
MFV - Erträge Marketing	0.00	0.00
MFV - Diverse Einnahmen / Zinsen	1'000.00	900.00
<b>Total Ertrag</b>	<b>58'300.00</b>	<b>59'005.50</b>
<b>Aufwand</b>		
Departement Support		
Sekretariat/Vorstand	13'450.00	11'655.95
Vereinssupport	16'100.00	17'041.30
Projekte	2'000.00	500.00
Archiv / Logistik	900.00	900.00
Wettbewerbkommission	2'000.00	2'000.00
Departement Spielbetrieb		
Futsal	2'000.00	224.00
Schulfussball	400.00	502.90
Gruppenverantwortliche	7'950.00	7'650.00
Breitenfussball	6'600.00	7'015.17
Frauenfussball	2'600.00	4'335.80
Traineraus-/Weiterbildung	600.00	600.00
Schiedsrichter	1'400.00	0.00
Departement Finanzen		
Finanzen	2'300.00	2'398.95
Marketing	0.00	500.00
<b>Total Aufwand</b>	<b>58'300.00</b>	<b>55'324.07</b>
<b>Saldo</b>	<b>0.00</b>	<b>+ 3'681.43</b>

## Kommentar zu Budget 2023

### Allgemeines zum Budget:

- Die für den Spielbetrieb eingesetzten Werte basieren auf einem Jahr mit normalem Spielbetrieb.
- Keine Mittel wurden für die DV eingestellt, findet via Zoom statt.
- Soweit planbar sind die Aufwendungen für die diversen Projekte und Veranstaltungen eingerechnet.

### Ertrag:

- Mitgliederbeitrag: Jahresbeitrag pro Verein CHF 200, wie Vorjahr.
- FVBJ – Betriebsbeihilfe: Eingesetzter Wert basiert auf den bisherigen Entschädigungsansätzen ohne Kürzungen.

### Aufwand:

- Ordentlicher Bedarf für Aufwand gemäss Tätigkeitsprogramm.

# 7. Beschlussfassung Anträge

Delegiertenversammlung  
2023



Seitens Vereine und Vorstand MFV sind keine Anträge eingegangen

# 8. Tätigkeitsprogramm 2023

Delegiertenversammlung  
2023



<b>29.01.2023</b>	<b>Junioren D Futsal-Turnier beim SC Ittigen</b>
<b>17.02.2023</b>	<b>Ausflug mit Ehrenmitgliedern MFV</b>
<b>11.03.2023</b>	<b>MFV Masters Junioren E</b>
<b>24.03.2023</b>	<b>Kickoff 2. Liga, FC Wyler – FC Breitenrain</b>
<b>29.04.2023</b>	<b>DV FVBJ, Ittigen</b>
<b>30.04.2023</b>	<b>Tag des Mädchenfussball – FC Weissenstein</b>
<b>26.05.2023</b>	<b>Berner Cupfinaltage in Ins</b>
<b>30.06.2023</b>	<b>Abpfiff 2023 MFV in Kaufdorf</b>
<b>24.11.2023</b>	<b>DV FVBJ, Ittigen</b>
<b>07.12.2023</b>	<b>J+S Coach Tagung in Bern</b>
<b>xx.xx.2023</b>	<b>Tagung Präsident*innen / Verantwortliche Sport</b>
<b>xx.xx.2023</b>	<b>Landsgemeinde Frauenfussball FVBJ</b>
<b>xx.xx.2023</b>	<b>Delegierten-Treffen MFV</b>
<b>xx.xx.2023</b>	<b>Ehrenmitglieder-Treffen MFV</b>
<b>Diverse</b>	<b>Austausch-Meetings Vorstand MFV</b>



# Grusswort

Peter Keller, Präsident FVBJ

Delegiertenversammlung  
2023



## 9. Ehrungen

BSC Young Boys	125 Jahre
FC Köniz	90 Jahre
SC Wohlensee	50 Jahre
FC Makedonija	25 Jahre

Delegiertenversammlung  
2023



**SAISONABSCHLUSS  
2022/2023**  
EHRUNG AUFSTEIGER\*INNEN  
FUNKTIONÄR\*INNEN UND VIELES MEHR



Der MFV bedankt sich beim SV Kaufdorf für die  
Mitarbeit bei der Durchführung des Abpfiff 2023

Die Ehrungen erfolgen zusammen mit den Aufsteiger\*innen im  
Rahmen des Abpfiff 2023 vom 30. Juni 2023 beim SV Kaufdorf

# 10. Ort nächste DV

Delegiertenversammlung  
2023



Ort: Mehrzweckhalle Pöschenen, FC Schwarzenburg

Datum: Noch offen



# 11. Verschiedenes

Delegiertenversammlung  
2023



## Schwerpunkte Vorstand MFV 2023

- Umsetzen von Massnahmen aus den Tagungen 2023
- Umsetzung erster Teile der «Agilen Arbeitsweise»
- Aufbau von Agilen Teams mit den Vereinen
- Optimierung der Turnierverwaltung
- Synergien nutzen mit anderen Kreisverbänden



2. LIGA - REGIONAL - GRUPPE 1

Fr 24.03.2023

20:00 FC Wyler Bern = FC Breitenrain



Delegiertenversammlung  
2023



Apéro vor dem Spiel  
beim Clubhaus für  
die MFV-Vereine ab  
18:30 Uhr  
(2 Personen pro Verein)



**KICKOFF-SPIEL 2. LIGA  
START RÜCKRUNDE 2022/2023**

DR SPITZ ISCH ÜSI HEIMAT. UND O DYNI.

SAMSTAG, 18. MÄRZ 2023

ALLE ANLÄSSE MIT FREIEM EINTRITT.\*

\* ausgenommen das PL-Spiel vom 18.3.2023



Promotion League-Spiel  
FC Breitenrain vs. Étoile Carouge

BIS

SAMSTAG, 25. MÄRZ 2023

AUF DEM SPITZ:  
FC BREITENRAIN  
AKTIONSWOCHEN  
GEGEN RASSISMUS



Mittwoch, 24. März 2023

Atelier für Kids: Kunst gegen Rassismus

Quartierfussballturnier für Kids

Sport-Flohmarkt / Austausch-Börse

Breitsch-Challenge für Senioren und Aktive

Donnerstag, 23. März 2023

Mazay: Das Fussballturnier

Freitag, 24. März 2023

Podiumsdiskussion  
«Rassismus im Fussball  
und im Verein»

Samstag, 25. März 2023

Total Spitz: Fussball, Kunst auf dem  
Kunstrasen, Drachenjagd, Konzerte,  
Disco, Food und Getränke.

PLATTENLEGER  
MCW UND DJ MCLURV

RASSISMUS  
SCHLIESST  
TÜREN.  
ÖFFNEN  
WIR  
SIE.

OPEN SEASON

BUVETTE  
SPITZ

sorgt die ganze Woche für  
kulinarische Höhepunkte  
aus aller Welt.

Alle Anlässe mit freiem Eintritt.  
Unterstütze den Anlass und kaufe  
im Webshop das Solidaritätsbändeli:  
fcbreitenrain-shop.ch  
Kontakt: info@fcbreitenrain.ch



Das vollständige  
Programm:  
fcbreitenrain.ch

Foto: pixelforms.com / gettyimages.com



## RASSISMUS IM FUSSBALL UND IM VEREIN

Freitag, 24. März 2023, 19:30

### Podiumsdiskussion

Anlässlich der Aktionswoche gegen Rassismus beleuchten wir in einer Podiumsdiskussion den Rassismus im Fussball und im Verein.

Wie zeigt sich Rassismus im Fussball? Wie können wir direktbetroffenen Menschen und ihren Erfahrungen mehr Gehör verschaffen? Wie können wir unsere Verantwortung als Sportverein und als Einzelpersonen wahrnehmen?

Die Teilnehmer\*innen der Podiumsdiskussion:



**Gerd Dembowski:**

Der Fanforscher ist die Fachkone, wenn es um Rassismus im Fussball geht. Als Sozial- und Sportwissenschaftler wirft er seit Jahrzehnten ein kritisches Auge auf die Vereine und Verbände. Aktuell ist er als Senior Manager für Vielfalt und Antidiskriminierung bei der Fifa tätig.



**Marco Bianchi:**

Die Berner Zeitung betitelte ihn einmal als «das Gesicht des Berner Regionalfussballs». Seit 2017 präsidiert er den Mittelländischen Fussballverband (MFV). Er kennt die Fussballplätze Berns in- und auswendig.



**Anjoen Kanagasingam:**

Als Spieler absolvierte er sämtliche Juniorenstufen des SC Ittigen. Vor allem ist er aber erfolgreich als Schiedsrichter unterwegs: Letztes Jahr piffte Anjoen das erste Super-League-Spiel.



**Sarmila Selvaratnam:**

Sarmi, wie sie von ihren Fussballkolleginnen genannt wird, spielt sowohl beim FC Breitenrain als auch bei Futsal Minerva im Frauenteam. Als Angreiferin sorgt sie mit ihrem Tempo stets für Torgefähr.

Neben den Podiums-Teilnehmer\*innen sind weitere Gäste eingeladen, um verschiedenste Sichtweisen auf die Thematik Rassismus im Fussball und im Verein zu ermöglichen: Trainer\*innen, Spieler\*innen, Vereinsfunktionär\*innen, Verbandspersonen ...

Willkommen sind auch Stimmen aus dem Publikum, sei es mit Fragen, sei es mit persönlichen Erfahrungen.

Moderiert wird der Anlass von Brian Ruchti (Newsroom Communication und Radio Gelb-Schwarz) und Tobias Rentsch (Senioren FC Breitenrain und Pfarrer in den Kirchgemeinden Johannes und Markus).

Die Podiumsdiskussion findet von 19.30 bis 21.00 Uhr auf dem Spitz statt.

Wir freuen uns auf eine angeregte und nachhaltige Gesprächsrunde.



«Was ist der Wert eines Menschen, wenn er seinesgleichen diskriminiert?»  
Flavio Solero, Spieler B1 und Mini-Schiedsrichter

**WIR HANDELN. FC BREITENRAIN.**

15

## 12. Schlussappell

Delegiertenversammlung  
2023

